

<input type="checkbox"/> Produkt Abkündigungen PDN - Product discontinuation notification <input checked="" type="checkbox"/> Produktänderungen PCN - Product change notification <input type="checkbox"/> Mitteilung zu Fehlern/ Abweichungen des gelieferten Produkts - Errata sheet									
Datum - date/ Ersteller - Issued/ *Nr.: - No.: 12.11.2015/ S. Post/ PCN151009_M  *Nummer wird intern vergeben - Number is assigned internally	Artikelnummer - Article number: Alle Metallhauben/ <i>All Metal Hoods:</i> <table border="1"> <tr> <td>FAW...</td> <td>FMK...</td> </tr> <tr> <td>FMBR...</td> <td>FML...</td> </tr> <tr> <td>FMD...</td> <td>FMN...</td> </tr> <tr> <td>FMH...</td> <td>FMR...</td> </tr> </table>	FAW...	FMK...	FMBR...	FML...	FMD...	FMN...	FMH...	FMR...
FAW...	FMK...								
FMBR...	FML...								
FMD...	FMN...								
FMH...	FMR...								
Datenblatt/ Zeichnung - Data sheet reference: auf Anfrage/ <i>on request</i>	Kundenreferenz - Customer reference: auf Anfrage/ <i>on request</i>								

<b>Beschreibung - Description:</b> Einführung des maschinellen Entgratens als alternatives Entgratungsverfahren zum manuellen Handentgraten im Innenbereich der Metallhauben. Im Außenbereich erfolgt keine Änderung des Entgratungsverfahrens./ <i>Introduction of machined deburring as an alternative to manual deburring inside the hoods. Outside, there is no change of the burr removing.</i>
<b>Anlass - Reason:</b> Optimierung des Entgratungsprozesses./ <i>Improvement of deburring process.</i>
<b>Konsequenz - Consequence:</b> Keine funktionellen Auswirkungen. Keine Änderung der FCT Datenblätter. Keine Änderungen an den Artikelnummern. Die Oberfläche erscheint im Bereich der Entgratung poliert./ <i>No functional impact. No change in the FCT datasheets. No changes to the item numbers. Surface appears polished in the area of deburring.</i>
<b>Überprüfung - Verification:</b> Die Überprüfung erfolgt im Rahmen unserer standardisierten Qualifikationsverfahren und Abläufe./ <i>The verification takes place in the context of our standardized qualification procedures and operations.</i>

<b>Änderung aktiv ab (Datum) -</b> Change in effect from (date): Running change ab KW 50./ <i>Running change from calender week 50.</i>	<b>Änderung aktiv ab (Datums- Chargencode) -</b> Change in effect from (date code & batch code): ./
<b>Letztmögliches Bestelldatum -</b> Last possible order (date): ./	<b>Letzte Auslieferung -</b> Last shipment (date): ./

<b>Bemerkung - Comments</b> Eine Kundenfreigabe wird nicht erwartet./ <i>Customer release is not expected.</i>
--

Produktmitteilungen an Kunden  
Customers product notification



Freigabe (Datum) - Approval (date)  
Firmenstempel/ Unterschrift - Company stamp/ Signature

.....  
Diese Produktmitteilung wurde maschinell erstellt und ist auch ohne Unterschrift gültig.  
This PCN is created automatically and is valid without a signature.